



P-touch 1000
Español / Português / Italiano
Guía del usuario
www.brother.com
Impreso en China
LAD195001

INTRODUCCIÓN

Con su PT-1000 usted podrá crear etiquetas para cualquier aplicación. Seleccione entre muchos cuadros, caracteres, tamaños, y estilos para diseñar hermosas etiquetas personales. Además, la variedad de cartuchos de cinta disponible le permitirá imprimir etiquetas con diferentes anchuras y atractivos colores.

Declaración de conformidad (Solamente Europa)
Nosotros, BROTHER INDUSTRIES, LTD.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya, 467-8561, Japón.

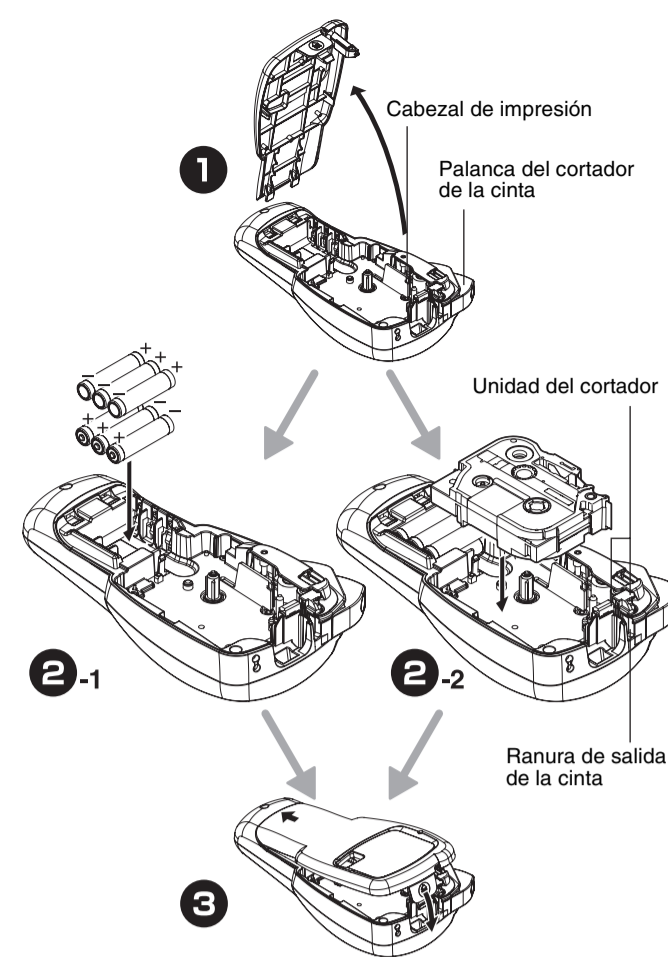
PRECAUCIONES GENERALES

- Utilice cintas Brother TZe con esta máquina.
No tire de la cinta de la P-touch porque pueden dañarse los casetes.
No intente cortar la cinta mientras imprime o avanza ya que si lo hace dañará la cinta.
No limpie la máquina con alcohol o cualquier otro disolvente orgánico.

ESPECIFICACIONES
Dimensiones: Aprox. 108 mm (ancho) x 196 mm (grosso) x 55 mm (alto)
Peso: Aprox. 335 g (sin pilas ni casete de cinta)
Fuente de alimentación: Seis pilas alcalinas AAA (LR03) o adaptador de CA (AD-24ES)
Casete de cinta: Cinta TZe de Brother
6 mm / 9 mm / 12 mm (ancho)
Este equipo también admite cintas TZe.
Unidad del cortador: TC-5 (reemplazamiento)

FUENTE DE ALIMENTACIÓN Y CASSETES DE CINTA

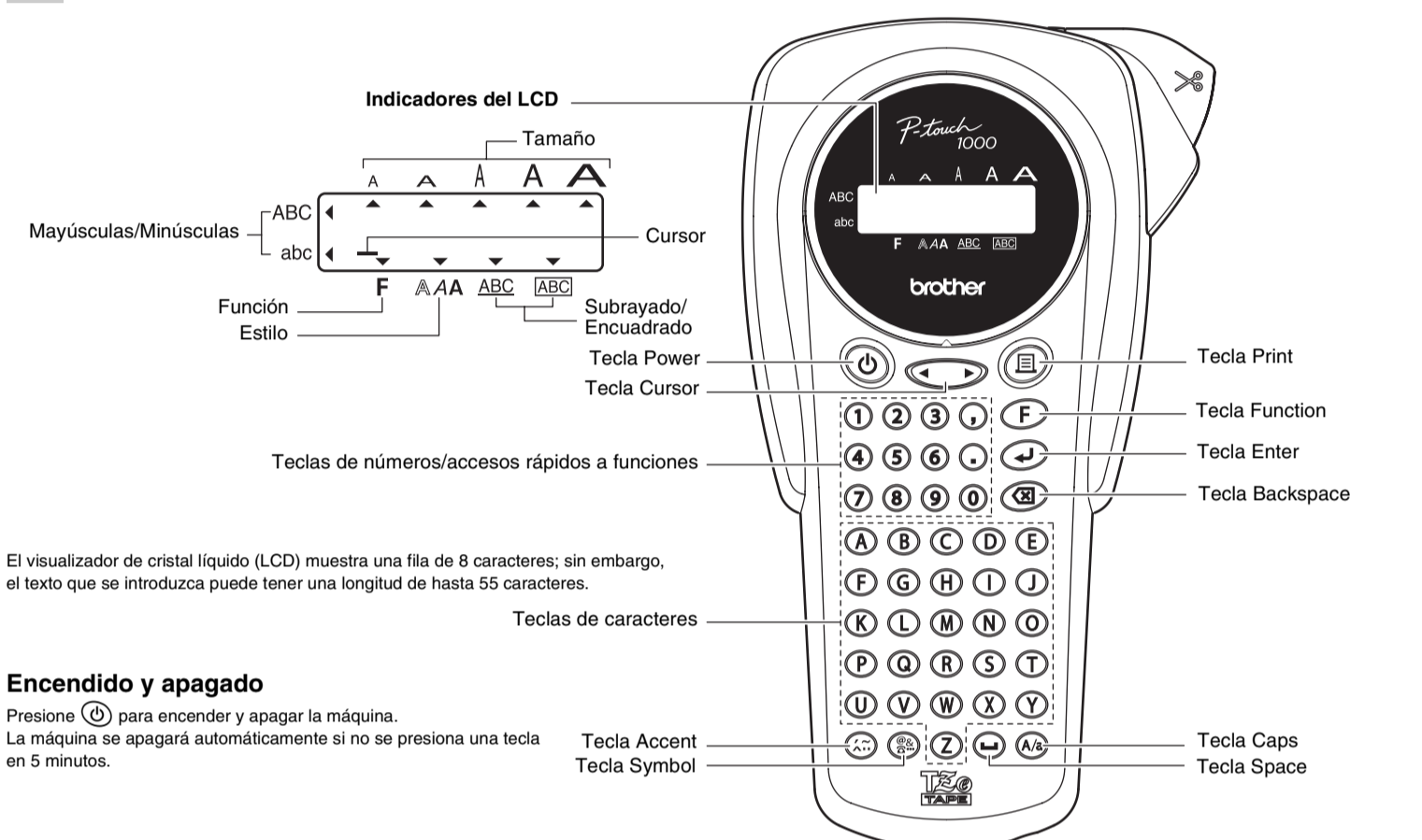
- 1 Quite la cubierta posterior presionando la parte áspera del extremo superior de la máquina.
2-1 Inserte seis pilas alcalinas nuevas de tamaño AAA (LR03) y asegúrese de que los polos apunten a la dirección correcta.
2-2 Inserte un casete de cinta y asegúrese de que encaje en su lugar.



- 3 Coloque la cubierta posterior insertando los dos ganchos de la parte inferior en las ranuras de la máquina y, a continuación, mantenga presionada la cubierta con fuerza hasta que encaje en su lugar.
Adaptador de CA (AD-24ES)
1 Inserte la clavija del cable del adaptador en la toma para el mismo del extremo inferior de la máquina.
2 Inserte el enchufe en la toma de corriente estándar más próxima.

Unidad del cortador (reemplazamiento)
Si la cuchilla del cortador está desafilada por un uso continuado y no se puede cortar bien la cinta, reemplace el cortador por otra unidad nueva (referencia TC-5) en el distribuidor de Brother autorizado.

TECLADO Y LCD



El visualizador de cristal líquido (LCD) muestra una fila de 8 caracteres: sin embargo, el texto que se introduzca puede tener una longitud de hasta 55 caracteres.

Encendido y apagado

Presione [Power] para encender y apagar la máquina. La máquina se apagará automáticamente si no se presiona una tecla en 5 minutos.

COMIENZO

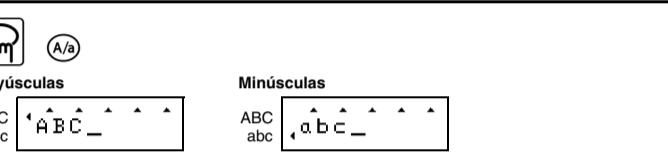
- 1 Encienda la máquina
Suministre alimentación mediante 6 baterías AAA alcalinas o el adaptador de CA y pulse [Power].
2 Ajuste el idioma (Español/Portugués/Italiano)
3 Ajuste la unidad (mm/pulgadas)

NOTA: También podrá visualizar los idiomas y unidades presionando las teclas de números correspondientes (1-3).

- NOTA:
Para cancelar operaciones, presione [X].
Para eliminar entradas hacia atrás, presione [Back].
Para inicializar los ajustes, apague la máquina y, a continuación, manteniendo presionadas [F] y [X], presione [Power] para volver a encenderla. Finalmente, suelte [F] y [X].

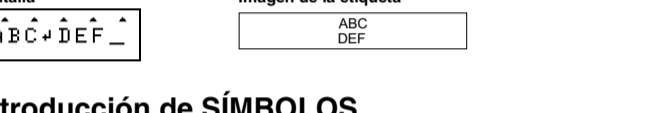
CREACIÓN DE TEXTO

Alternar entre MAYÚSCULAS Y MINÚSCULAS



Creación de DOS LÍNEAS DE TEXTO

Mueva el cursor hacia donde comienza la segunda línea y presione [Enter].
NOTA: Utilice cinta de 9 mm o 12 mm de anchura para dos líneas de texto.



Introducción de SÍMBOLOS



Table with 4 columns: Grupo, Símbolos, Grupo, Símbolos. Lists various symbols like punctuation, currency, and special characters.

- NOTA:
También podrá visualizar los símbolos si presiona [Symbol] / [Enter].
Para ir al grupo siguiente, presione [Right].
Para pasar a un grupo diferente, presione la tecla de letra del grupo correspondiente.
También podrá desplazarse por los símbolos de cada grupo presionando repetidamente la tecla de letra del grupo correspondiente.

Introducción de CARACTERES ACENTUADOS

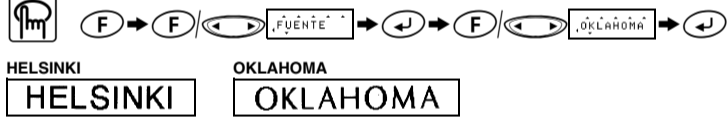


Table with 4 columns: Letra, Caracteres acentuados, Letra, Caracteres acentuados. Lists accented letters like Á, Ä, Å, Æ, etc.

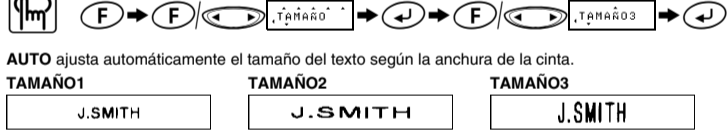
- NOTA:
También podrá visualizar los caracteres si presiona [Accented] / [Enter].
Para ir al grupo de letras siguiente, presione [Right].
Para pasar a un grupo de letras diferente, presione la tecla de letra correspondiente.
También podrá desplazarse por los caracteres de cada grupo de letras presionando repetidamente la tecla de letra correspondiente.

DISEÑO DE ETIQUETAS

Ajuste del TIPO DE LETRA (F+1)

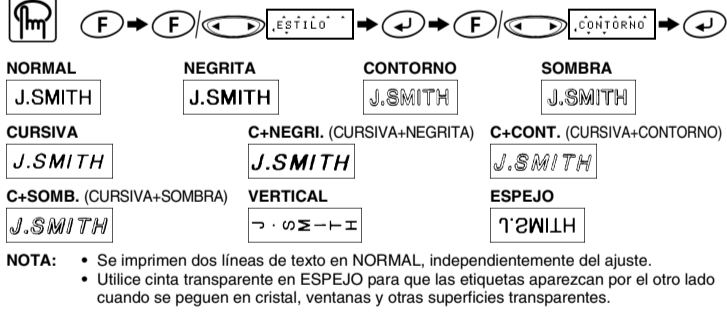


Ajuste del TAMAÑO (F+2)



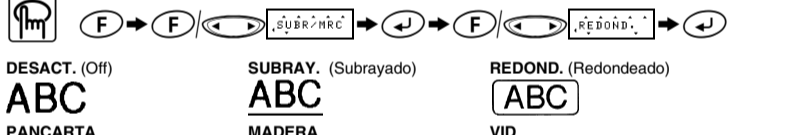
AUTO ajusta automáticamente el tamaño del texto según la anchura de la cinta.
TAMAÑO1 TAMAÑO2 TAMAÑO3
J.SMITH J.SMITH J.SMITH

Ajuste del ESTILO (F+3)



- NOTA:
Se imprimen dos líneas de texto en NORMAL, independientemente del ajuste.
Utilice cinta transparente en ESPEJO para que las etiquetas aparezcan por el otro lado cuando se peguen en cristal, ventanas y otras superficies transparentes.

Ajuste de SUBRAYADO/ENCUADRADO (F+4)



Ajuste de TABULADOR (F+5)

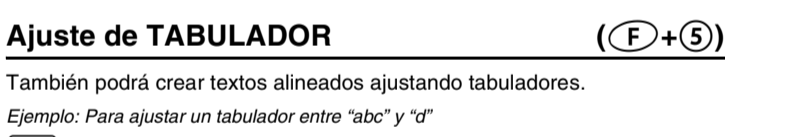
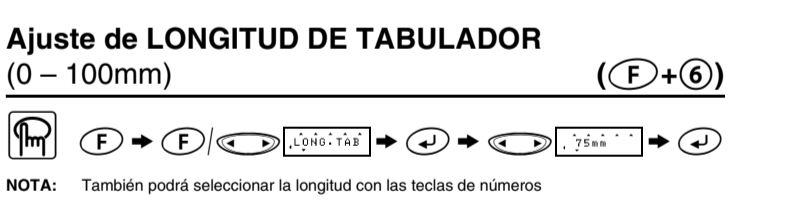


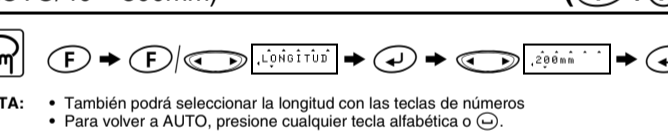
Imagen de la etiqueta
abc d
Tabulador

Ajuste de LONGITUD DE TABULADOR (F+6)



- NOTA: También podrá seleccionar la longitud con las teclas de números

Ajuste de LONGITUD DE ETIQUETA (F+7)



Uso de FORMATO AUTOMÁTICO (F+8)

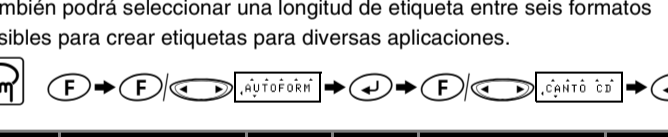
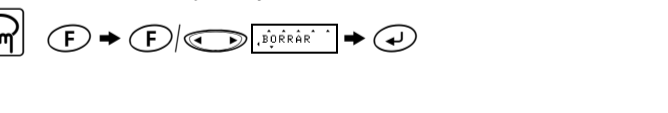


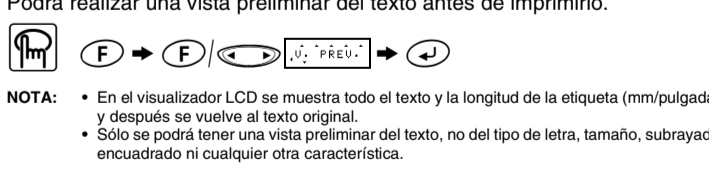
Table with 6 columns: LCD, Aplicación, Longitud, LCD, Aplicación, Longitud. Lists various label formats and their dimensions.

Para BORRAR (F+0)

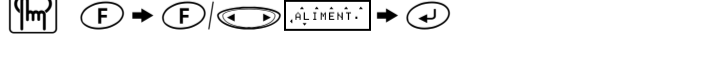


IMPRESIÓN

VISTA PRELIMINAR DEL TEXTO (F+8)



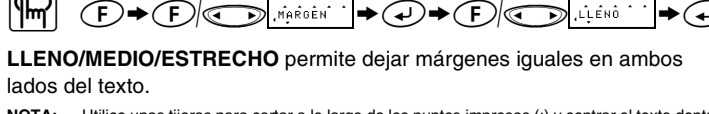
AVANCE (AVANCE DE CINTA) (F+9)



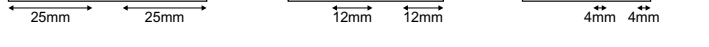
IMPRESIÓN

- NOTA:
Para cortar la etiqueta, presione la palanca del cortador de la cinta de la esquina superior derecha de la máquina.
Para evitar dañar la cinta, no trate de cortarla mientras está visualizándose el mensaje 'IMPRIMIR' o 'ALIMENT.'.

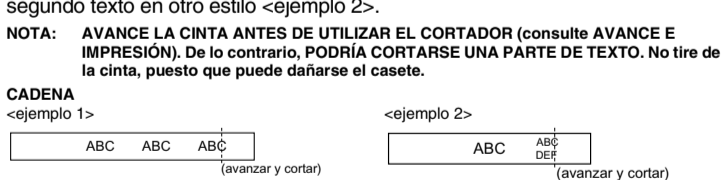
MARGEN DE LA CINTA (F+0)



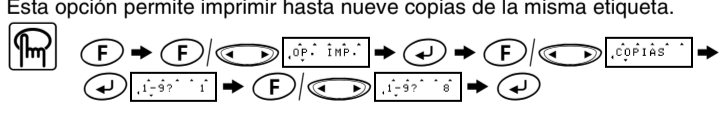
LLENO/MEDIO/ESTRECHO permite dejar márgenes iguales en ambos lados del texto.
NOTA: Utilice unas tijeras para cortar a lo largo de los puntos impresos (:) y centrar el texto dentro de la etiqueta.



CADENA permite imprimir más de una copia de la etiqueta con un margen mínimo <ejemplo 1>. También podrá crear una etiqueta con texto que incluya varios estilos, imprimir texto con un solo estilo y, antes de avanzar, introducir el segundo texto en otro estilo <ejemplo 2>.

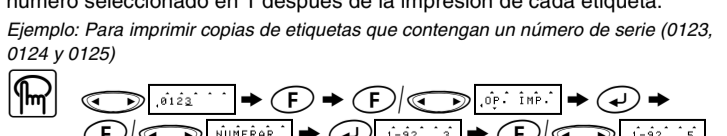


Opción de impresión/REPETIR IMPRESIÓN (F+9)



- NOTA:
Cuando el margen de cinta esté en CADENA, AVANCE LA CINTA ANTES DE UTILIZAR EL CORTADOR (consulte AVANCE E IMPRESIÓN). De lo contrario, PODRÍA CORTARSE UNA PARTE DE TEXTO. No tire de la cinta, puesto que puede dañarse el casete.
Cuando el margen de cinta está en LLENO/MEDIO/ESTRECHO, utilice unas tijeras para cortar a lo largo de los puntos impresos (:) y separar las etiquetas.

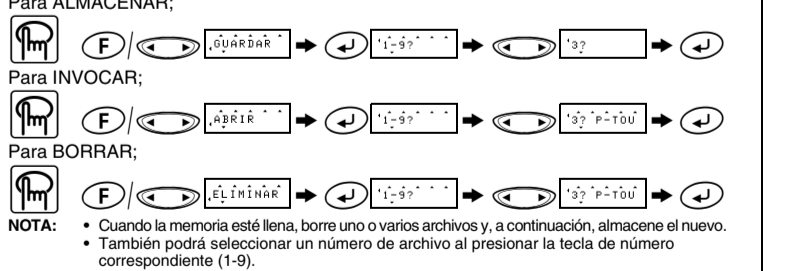
Opción de impresión/NUMERACIÓN (F+0)



- NOTA:
El último número que se imprimirá deberá ser superior al seleccionado en el texto, ya que de lo contrario aparecerá el mensaje 'ERROR'.
Cuando el margen de cinta esté en CADENA, AVANCE LA CINTA ANTES DE UTILIZAR EL CORTADOR (consulte AVANCE E IMPRESIÓN). De lo contrario, PODRÍA CORTARSE UNA PARTE DE TEXTO. No tire de la cinta, puesto que puede dañarse el casete.
Cuando el margen de cinta está en LLENO/MEDIO/ESTRECHO, utilice unas tijeras para cortar a lo largo de los puntos impresos (:) y separar las etiquetas.

MEMORIA (F+9)

Es posible almacenar hasta 9 archivos de texto utilizados con frecuencia e invocarlos para crear etiquetas con mayor rapidez y facilidad.



TECLAS DE ACCESO RÁPIDO A FUNCIONES (F+...)

Además de los pasos básicos para buscar una función, la PT-1000 incluye teclas de acceso rápido a funciones que permiten pasar rápidamente a una función utilizada con frecuencia sólo con presionar [F] y la tecla de acceso rápido mostrada en la tabla que se presenta a continuación. Para confirmar, presione [Enter] (o de nuevo la tecla de acceso rápido).

Table with 6 columns: Tecla, Mensaje en LCD, Función, Tecla, Mensaje en LCD, Función. Lists quick access keys for various functions like font, style, tab, etc.

- NOTA:
OP. IMP. tiene dos funciones: REPETIR IMPRESIÓN Y NUMERACIÓN.
Para V. PREV. y ALIMENT., presione [F] para vista preliminar y avance de cinta después de que aparezca el mensaje en el LCD.

LISTA DE MENSAJES DE ERROR

Table with 2 columns: Error, Descripción. Lists error messages like 'ERROR', 'BATERÍA!', 'LLENO', etc.

SOLUCIONES A PEQUEÑOS PROBLEMAS

Table with 2 columns: Problema, Solución. Lists common problems like 'La pantalla permanece en blanco' and their solutions.